

Issue Date / Дата выпуска: 04-01-2024

Issue No / Номер: 01-24-WSB

ЭТО МОЖЕТ ПРОИЗОЙТИ С ВАМИ: если
This Might Happen to you: If

- Нет процедуры для оценки рисков и пожарной опасности при использовании обогревателей и других приборов.
- Не существует требования проводить регулярные инспекции безопасности и пожарные инспекции офисов.
- There is no procedure for evaluating the fire and safety hazards of heaters and other appliances;
- There is no requirement to conduct regular safety and fire inspections of offices;

Описание происшествия

Incident Description

В одном из офисных зданий произошел пожар. Возгорание началось в одном из кабинетов на втором этаже, когда загорелись бумаги и картонные коробки возле переносного обогревателя. Сработал пожарный датчик, к счастью, пострадавших нет, хотя в результате пожара в двух офисах был нанесен материальный ущерб. Причиной пожара послужило несоблюдение инструкции по эксплуатации обогревателя.

There was a fire in one of the office buildings. The ignition started in an office on the second floor when papers and cardboard near a portable heater ignited. The fire detector was sounded, fortunately no one was injured, but the fire caused property damage to two offices. The cause of the fire was due to a failure to comply with the heater operating manual guidelines.

Что привело к происшествию

What Went Wrong

- Нет процедуры для оценки рисков и пожарной опасности при использовании обогревателей и других офисных приборов.
- не существует требования проводить регулярные инспекции безопасности и пожарные инспекции офисов
- В компании не существует требований по ознакомлению с правилами эксплуатации офисного оборудования и приборов, используемых в компании
- There is no procedure for evaluating the fire and safety hazards of heaters and other office appliances of office
- There is no requirement to conduct regular safety and fire inspections of offices.
- There are no requirements to understand operation of office equipment and appliances supplied by Company

Выводы/План действий

Lessons Learned /Action Plan

- Разработать процедуру, которая бы обеспечила оценку рисков и пожарной безопасности при использовании обогревателей и других офисных /бытовых приборов и оборудования, прежде чем заказывать, складировать и выдавать со склада. Выяснить, кто занимается заказом, закупкой и выдачей такого оборудования и обеспечить их данной процедурой
- Разработать и внедрить процесс периодических офисных инспекций, которые бы включали пункты по пожарной безопасности

- Разработать процесс документирования офисного оборудования / приборов, которые выдаются конечному пользователю. Проводить обзор рисков и пожарной опасности, предоставлять руководства по эксплуатации / инструкции для ознакомления во время выдачи со склада.
- Develop a procedure that ensures the evaluation of the fire and safety hazards of heaters and other office / accommodation supplied appliances and equipment prior to ordering, stocking, and handout. Identify persons who order, stock, and handout this equipment and supply them with the procedure.
- Develop and implement a periodic HES office inspection process that includes fire safety items.
- Develop a process to document the office equipment / appliances that end users receive. Reviewed safety and fire hazards and make operating manuals / instructions available to them when issuing or handing over.

SUPERVISORS/IN CHARGES OF OUR COMPANY AT VARIOUS WORK SITES ARE REQUESTED TO INCLUDE THIS BULLETIN IN THEIR WEEKLY MEETINGS AND THUS PROMOTE A SAFE WORKING CULTURE AMONG OUR WORK FORCE!

Супервайзерам и руководителям нашей компании, работающих на различных объектах. Просим вас добавить этот бюллетень в ваши еженедельные собрания по Технике Безопасности, что бы таким образом повысить совершенствование техники безопасности в работе среди наших работников!

Remember – Safety First!!!
Помните – Безопасность прежде всего!!!